

B

THE ITTY BITTY BEAR Le Tout Petit Ours



Written by
Wayne Dyer
Illustrations by
Corel Print Office
Big Box of Art 350,000
All rights reserved

Once upon a time...
There was an Itty Bitty Bear.
The Itty Bitty Bear
Had really curly hair!

No other bear
Had really curly hair
Only the Itty Bitty Bear.
I DECLARE!

The Itty Bitty Bear
Had GREEN curly hair!
Now GREEN curly hair
Is very, very rare!



When The Itty Bitty Bear
Would wander off somewhere
He was hard to be seen
Since he was mostly green.

In the grass he would stand tall
And holler "Hey, you all!
"I'm over here,
Hiding under a deer!"

All the bears that were mothers
Said "You're not like the others.
You are Itty Bitty small
And not very tall."

But his Daddy said with a scowl,
"I'll teach him to growl.
He will growl so loud
He will make me proud!"

When the Itty Bitty Bear started,
He only practiced half-hearted.
But as he practiced even more
His growl sounded more like a snore!
THAT'S BETTER THAN BEFORE!

**Il était une fois
Un Tout Petit Ours.
Ce Tout Petit Ours
Avait le pelage bien frisé**

**Auqu'un autre ours
Avais le pelage si frisé
Seulement le Tout Petit Ours.
JE VOUS DÉCLARE !**

**Le Tout Petit Ours
Avait le pelage frisé VERT !
Mais le pelage frisé VERT
Est vraiment fort rare !**

**Lorsque le Tout Petit Ours
Aller se promener quelque part,
On ne pouvait le voir,
Puisqu'il était Presque complètement vert.**

**Dans l'herbe il était bien grand
Et il s'écria "Hé, Vous Autres !
Je suis ici
Caché sous une biche."**

**Toutes les Ourses qui étaient Mamans,
Dirent "Vous n'êtes pas comme les autres,
Vous êtes très très petit
Et pas haut de taille."**

**Mais son Papa dit tout renfrogné,
"Je l'apprendrai a grogner,
Il grognera si fort
Il me rendra fier."**

**Quand le Tout Petit Ours commençât,
Il n'avait pas d'enthousiasme.
Mais, avec tout l'entraînement
Son grognement semblat a un ronflement!
MAIS C'ÉTAIT MIEUX QU'AVANT !**

The Itty Bitty Bear would try and try,
But his voice was way too high.
OH, MY!
How hard he would try...
SIGH!

One day it was clear
That the Itty Bitty Bear was near
To giving up, you see,
But then he said,
“NOT ME!”

“I will practice even more
Until I can growl with a ROAR!
I’ll be so very loud
I’ll make my daddy wildly proud!”

And with practice he learned
That a really great growl is earned!
And he got so really loud
That all the bears were very proud!

And now the Itty Bitty Bear
With his green, curly hair
Makes the biggest growl around,
A growl that shakes the ground!

He worked the very moreso
To be the best in the forest
So now the Itty Bitty Bear
Can be heard nearly everywhere!

And he lived happily ever after...



**Le Tout Petit Ours essayait maintes fois,
Mais sa voix était fluette.
MA FOI !
Il essayait si fort.....
QUEL SOUPIRE !**

**Un jour il était évident
Que le Tout Petit Ours était prêt
A renoncer, voyez-vous,
Mais alors il dit
“PAS MOI !”**

**“Je vais m’exercer encore plus
Pour pouvoir grogner en HURLANT !
Je serais si bruyant,
Mon Papa sera fier !”**

**Et avec la pratique, il apprit
Qu’un véritable rugissement est acquis
Et il devint si fort,
Que tous les ours étaient très fiers.**

**Et maintenant le Tout Petit Ours
Avec son pelage vert et frisé
Fait le plus grand rugissement,
Un rugissement qui fait trembler la terre !**

**Il travailla très dure
Pour être le meilleur dans la forêt.
Et maintenant le Tout Petit Ours
Est entendu presque partout !**

Et il vécut longtemps après.



LESSON PLAN

What did the Itty Bitty Bear have trouble doing?

What did the Itty Bitty Bear do to get better?

Name some of the rhyming words in the story...

What color was the Itty Bitty Bear?

The Itty Bitty Bear could hide in two different places. Name one.

Who was proud of the Itty Bitty Bear?

Tell us something that you have done to make others proud of you.